

H 222

Widsemes

M-320-10-69

# Latweefch u Awises.

Nº 12.

Walmeerā, tañ 28ta Juni m. d. 1869.



## Teesu fluddinaschanas.

1.

Us pawehleschanu Sawas Keiserifqas Gohdibas ta Patwaldneeka wissu Kreewu u. t. pr. u. t. pr. u. t. pr. darra Pehrnavas-Willandes kreis-teesa zaur scho sinnamu: Kad tas dsimt-ihpafchneeks (gruntineeks) Hans Sulk, dsimt-ihpafchneeks tahs eeksh Allist draudses tahs Pehrnavas kreise buhdama Kiwlearma grunts-gabbala № 96, scheitan tamdehl luhsis, fluddinaschanu pehz liklumeem par to islaist, ka no winna tas par dsimtu maniohts, appafschā tuvak nosihmehts grunts-gabbals, tahdā wihsé zaur pee schahs kreis-teefas peenestas funtraks pahrdohs tizzis, ka schis grunts-gabbals ar tahm pee winna peederrigahm ehkahn un peederrefchahm tam tapatt beigumā minnetam pirzejam ka brihws, neaisteekams ihpafchums, winnam un winna mantineekeem, mantas- un taisnibas-nehmejeem peederreht buhs; tad Pehrnavas-Willandes kreis-teesa tahdu luhgafchani paklausidama zaur scho fluddinaschanu wissus un iktatu, — kam us kaut kahdu wihsí taisnibas un prassifchanas prett scho notikfchuhu ihpafchuma pahrzelschanu ta nahkoscha grunts-gabbala ar ehkahn un peederrefchahm buhtu, — usaizinah gribbejusi eeksh feschu mehnus laika, no schahs isfluddinaschanas-deenas fklitoht, t. i. wisswehlaki lihds 12. Nowember 1869, pee schahs kreis-teefas ar tahdahm fawahm dafchfahrtigahm prassifchanahm un pretti-runnafchanahm peederrigi peeteiktees, tahs paschas par geldigahm israhdiht un galla west; zittadi no teefas ta tiks usfaktihts, ka wissi tee, kas pa scho isfluddinaschanas-laiku nar meldejufchees, klussu palikdami un bes kahdas aisturrefchanas ar to meerā bijufchi, ka schis grunts-gabbals ar ehkahn un wissahm peederrefchahm tam pirzejam par dsimt-ihpafchumu teek norakstihits.

Kivlearma, № 96, leels 15 ral. 29 gr., tam semneekam Pehter Sulk,  
par 3500 rubl. f. n.

Sluddinashana Willandē pee kreis-teefas, 12. Mai 1869.

3

Keiserifkas Pehrnavas kreis-teefas wahrdā:

№ 1452.

Kreis-kungs H. v. zur Mühlen.

(S. W.)

Siltehrs R. Radloff.

2.

Us pawehleschanu Sawas keiserifkas Gohdibas ta Patwaldneeka wissu Kreewu  
u. t. pr. u. t. pr. u. t. pr. darra Tehrpattas kreis-teesa zaur scho sinnamu: Kad  
tas Kungs C. v. Roth, dsimt-ihpafchneeks tahs eelch Tehrpattas-Werrawas kreises un  
Kannape draudses buhdamas Leel-Jahna muishas scheitan tamdehl luhsis, fluddina-  
shana pehz likkumeem par to islaist, ka nahkohts peeminnehts pee augschä minnetas  
muishas klausfchanas-semmes peederrigs grunts-gabbals tam pehzak minnetam sem-  
neekam tahdā wihsē zaur pee schahs kreis-teefas peenestas pirkfchanas-kuntraktas no-  
dohts tizzis, ka tas scheitan peeminnehts grunts-gabbals, ka no wisseem us Leel-  
Jahna muishas buhdameem parradeem un prassifchanahm, brihws un neaisteeleks  
ihpafchums, winnam un wina mantineekeem, mantas- un taifnibas-nehmejeem  
peederreht buhs; tad Tehrpattas kreis-teesa tahdu luhgchanu paklausidama, zaur  
scho fluddinashanu wissus un ifkatru, — tikai Widsemmes leelkungu beedribu  
ween ne, ka arri tohs parradā dewejus, kam us Leel-Jahna muishas eegrosee-  
retas prassifchanas buhtu, — ka taifnibas un prassifchanas neaistikas paleek, —  
kam us kaut kahdu wihsī taifnibas un prassifchanas prett scho noslehgtu ihpafchuma  
pahrzefchanu to nahkofcha grunts-gabbala ar ehkahn un peederrefchahn buhtu, —  
usaizinaht gribbejus eelch feschu mehnas laika, no schahs isfluddinashanas-deenas  
skaitoht, t. i. wehlaki lihds 8. Nowember 1869, pee schahs kreis-teefas ar tah-  
dahm sawahm dafchfahrtigahm prassifchanahm un prettirunnafchanahm peederrigi pee-  
teiktees, tahs paschas par geldigahm israhdiht un galla west; zitidi no teefas ta-  
tiks usfattihits, ka wissi tee, kas pa scho isfluddinashanas-laiku naw meldejuschees,  
klussu palikdami un bes kahdas aisturrefchanas ar to meera, ka schis grunts-gabbals  
ar ehkahn un wissahm peederrefchahn tam pirzejam par dsimt-ihpafchumu teek  
norakstihts.

Wanna Pikk, leels 18 vald. 72 gr., tam semneekam Zehkab Raudheeding, par  
1880 rubl. f. n.

Tehrattas kreis-teefä, 8. Mai 1869.

3

Kreiskungs Änrep.

Siltehra weetä Krenkel.

Nº 271.

3.

Usskattoht to fluddinaschanu tahs Widsemmes landrahti beedribas no 27. Janwar  
sch. g. ar № 80 teek zaur fho sinnams darrights, ka tee termini preefch semneeku  
sigu israhdischanu ar tahn eerastahm gohda-makku isdallischau ar general-gubber-  
natora atwehleschanu eelsch Tehrpattas tai 11. un 12. Juni sch. g., un preefch  
Walmares tai 18. un 19. August sch. g. tilks noturreta.

Rihgå eelsch ritteruhfa, 12. Mai 1869.

3

Nº 776.

Ritterchaptis siltehrs C. v. Rennenkampff.

4.

Kad pee Widsemmes leeskungu beedribas wirfswaldischanas irr luhgs, lai  
par negeldigeem nosafka, nahkofchus no Iggaua aprinka waldischanas isdohtus  
naudas papihrus, prohti:

I. Tohs  $3\frac{1}{2}\%$  intreschu us intresseshm Schpahrkaffes papihrus.

1) No Mai termina:

№  $\frac{5088}{938}$ , leels 10 rubl. f. n., tai 28. April 1865.

"  $\frac{5263}{1013}$ , " 10 " " 30. Mai 1868.

"  $\frac{5227}{597}$ , " 30 " " 14. Nowember 1866.

2) No Nowember termina:

№  $\frac{5066}{916}$ , leels 10 rubl. f. n., tai 12. Nowember 1868.

"  $\frac{4443}{543}$ , " 20 " " 7. Nowember 1862.

II. Tohs  $4\%$  intreschu us intresseshm sihmes, katra 50 rubl. f. n.

1) No Mai termina:

№ 4445, tai 14. Dezember 1866, № 4853, 4854, 4855, 4856 un  
4857, 5 sihmes, tai 19. Mai 1867, № 3697, tai 26. Janwar 1866,  
№ 2911, tai 28. April 1865, un № 4177, tai 31. Mai 1866.

2) No November termina:

- |                |   |                       |
|----------------|---|-----------------------|
| <b>Nº</b> 445  | { | tai 28. Oktober 1863. |
| " 448          |   |                       |
| " 451          |   |                       |
| <b>Nº</b> 2324 | { | tai 9. November 1864. |
| " 2325         |   |                       |
| " 2378         |   |                       |
| <b>Nº</b> 4179 | { | tai 1. Juni 1866.     |
| " 4180         |   |                       |
| " 4181         |   |                       |

tad teek pehz Widsemmes gubbernements waldishanas patentes no 23. Janwar 1852, № 7, un wianas fluddinashanas no 24. April 1852, № 10886, no Widsemmes leelkungu beedribas wirfswaldishanas wissi tee, kam prett to par negeldigu nosfazzishanu to peminnetu intreschu us intresseshm sihmu taisnas pretti runnahashanu buhtu, — zaur fcho usaizinati tahs paschas eelsch likkumös nosfazzita laika no fescheem mehnfcheem, no schahs deenas skaitoht, t. i. wisswehlaki lihds 23. November 1869, schee pat pee Wirswwaldishanas peemeldeht, ar to sinnamu peedraufschanu, ka eelsch ta likkumös nosfazzita laika, kur naw pretti runnahash, tahs peeminnetas intreschu us intresseshm sihmes par negeldigahm tiks nosfazzitas un tas, kas pehz likkumeem darrams, arridsan tiks isdarrihts.

Rihga, 23. Mai 1869.

3

Widsemmes leelkungu beedribas wirfswaldishana:

Baron

№ 1511.

Wirsfftehrs Baron Tiezenhausen.

5.

Us pawehlefschanu Sawas keiserikas Gohdibas ta Patwaldneeka wissu Kreewu u. t. pr. u. t. pr. u. t. pr. darra Rihgas-Walmares kreis-teesa zaur fcho sinnamu: Kad tas pee Nurmeh semneeku pagasta peerakstihts semneeks Spriz Muhrneek scheitan tamdeht irr luhdsis, fluddinashanu pehz likkumeem par to islaist, ka ta eelsch Rihgas-Walmares kreises un Rujenes draudse, pee Nurmeh muishas peederriga, pehz wakkahm takfeereta

Leepas mahja, 22 dald. 30 gr. leela, winnam Spriz Muhrneek, par 4135  
rubl. f. n.

tahdā wihsē zaur pee schahs kreis-teefas peenestas, starp wiianu pirzeju un to  
Vehter Breide, ka pahrdeweja, tai 11. Merz 1868 noslehtu pirkshanas un pahr-  
zelshanas funtrakti nodohja irr, ka ta patti Leepa mahja ar wissahm ehkahn un  
peederrefchahm winnam pirzejam ka brihs un no wisseem us Nurmee muishas  
buhdameem parradeem un prassifchanahm, neaistekams ihpaschums, winnam un  
winna mantineekeem, mantas= un taifnibas-nehmejeem peederreht buhs; tad Nihgas-  
Walmares kreis-teefas tahdu luhgshamu paklausidama zaur scho fluddinashanu  
wissus un ifkatru, — tikkai Widsemmes leelkungu beedribu ween ne, ka arri tohs,  
kam us Nurmee muishu pee Widsemmes Dgerikts eegrooseeretas prassifchanas  
buhtu, ka taifnibas un prassifchanas neaistikta paleek, — kam us kaut kahdu wihsī  
taifnibas un prassifchanas prett scho noslehtu ihpaschuma pahrzelshanu ta pee-  
minneta grunts-gabbala ar ehkahn un peederrefchahm buhtu, — usaizinah gribbe-  
jusi eelfch likkumōs nosazzita laika no sefcheem mehneseheem, no schahs deenas  
skaitoht, pee schahs kreis-teefas ar tahdahm sawahm daschlahrtigahm prassi-  
fchanahm un prettirunnafchanahm peederrigi peeteiktees, tays paschas par geldigahm  
israhdih un galla west; zittadi no teefas ta tiks usflattihts, ka wissi tee, kas  
pa scho issfluddinashan=laiku naw meldejufchees, klussu palikdami un bes kahdas  
aisturrefchanas ar to meerā, ka augschā minnehts grunts-gabbals ar ehkahn un  
wissahm peederrefchahm tam pirzejam par dsimt-ihpaschumu teek norakstihts.

Walmarē pee kreis-teefas, 28. Mai 1869.

3

Keiserikas Nihgas-Walmares kreis-teefas wahrdā:

Affesseris v. Boltho.

Siktehrs A. v. Samson.

6.

Us pawehleschanu Sawas Keiserikas Gohdibas ta Patwaldnecka wissu Kreewu  
u. t. pr. u. t. pr. u. t. pr. teek no Zehfu-Walkas kreis-teefas zaur scho sinnams  
darrihts, ka us luhgshamu tays saweenotas Weismann muishas — Secklershof-  
Ruzkas pagast-teefas eelfch konkursa leetahm ta pee Ruzkas pagasta peerakstita  
klaweeruschtimmetaja Gustav Schulz ta schim par dsimt-ihpaschumu norakstita,  
pee konkursa peederriga un jaw agrak appaksch schlakkas likta, us Secklershof

Klaufschanas-semmi, lihds pafchu Zehfu pilsehtu buhdama, fur weena kohka dñshwojama ehka, weens akminu ehrbegis, stalli un daschas kohpa peederrigas dahrfa semmes buhdama nekustama manta pee schahs kreis-teefas eeksch diwahm torgahm tai 12. un 14. Juli 1869 tai sinnamä teefas fehdeschanas laika ar nahkeschahm nolikschahanum us wairak fohlischanu tiks islistka.

- 1) Ka ta atdohschana tuhlin pehz pabeigta, ohtra torga tam wairak fohlitajam tiks padarrita.
- 2) Ka tam wairak fohlitajam tuhlin pehz nosischanas par to no schahs kreis-teefas tiks norakts dohts un winnam tad tas pirktais grunts=gabbals jaleek norakstih.
- 3) Ka tam wairak fohlitajam ta wairak fohlita makfa eeksch trim neddelahm, no atdohschanas deenas skaitoht, ar pagaidu rentehm pa 5% pee faweenotas Weizmann muischas — Secklershof-Ruzkas pagast-teefas jalihdsina; zittadi tas grunts=gabbals tuhlin us winna skahdi un rehkinu us wairak fohlischanu tiks isdohts.
- 4) Ka tas wairak fohlitais, no tahs, augstam krohnam peenahkamas krepost naudas naw atswabbinahs, un ka winnam schi nauda ar to wairak fohlita naudu, bes atrehkinaschanas no pirkfchanas=makfas, tuhlin pehz dabbutas nosischanas tihra naudä ja=eemakfa.
- 5) Ka ta eerahdischana tam wairak fohlitajam ta no winna pirkta nekustama ihpaschuma tuhlin pehz notikuschas islihdsinachanas tahs wairak fohlitas naudas notiks, un tas wairak fohlitais tai schlakkas-waldischananai ne kahdu rehkinumu warr praffih, bet tas nekustams ihpaschums winnam tahda pafcha buhschana jafanemm, kahda winna tai wairak fohlischanas laika bija. Zehsis pee kreis-teefas, 24. Mai 1869.

3

Kreis-kungs A. Pahlen.

Siktehrs A. v. Wittorff.

7.

Kad tas schejenes Jahnkrohg pufsmuischas rentineels Indrik Schmidt mirris, tad teek wissi ta parradu nehmeji un deweji usaizinati, — trihs mehnes laika, no appakfhrakstitas deenas skaitoht, tas buhtu wisswehlaki lihds 27. August 1869, pee schahs pagast-teefas peeteiktees un tai 27. August 1869 deht islihdsinachanu

Nº 2237.

ſche atnahkt; pehz pagahjufha, nofazzita laika wairs neweens netiks klausights, bet ar parradu ſlehpereem pehz likuma ifdarrihts.

Ahrzeem muishā, 27. Mai 1869.

2

Nº 319. Pagast-teefas wahrdā: Preelschfehdetais J. Behrsing.

(S. W.)

Skrihweris J. Liebthal.

8.

Us pawehlefchanu Sawas Keiferikas Gohdibas ta Patwaldneeka wiffu Kreewu u. t. pr. u. t. pr. u. t. pr. varra Zehfu-Walkas kreis-teesa zaur fcho sinnamu: Kad tas kungs Oprahits Carl v. Sengbusch, dſimt-ihpafchneeks tahs eelfch Zehfu-Walkas kreises un Raunas draudses buhdamas Rohses muishas ar Grestes muishu ſcheitan tamdeht luhdſis, fluddinashanu pehz likkumeem par to iflaift, ka tahs peē ſchahm muishahm peederrigas, pehz walkahm takſeeretas mahjas, ka:

- 1) Gailiht, 29 dald. 38 gr. leela, tam Rohses muishas ſemneekam Mahrz un Pehter Skujin, par 4707 rubl. 56 kap. f. n.
- 2) Brifikus, 37 dald. 60 gr. leela, tam Rohses muishas ſemneekam Jahn un Dahw Riggul, par 6026 rubl. 67 kap. f. n.
- 3) Kinder, 20 dald. 55 gr. leela, teem Rohses muishas ſemneekem Zehkab un Dahw Meefiht, par 3297 rubl. 68 kap. f. n.
- 4) Burkau, 21 dald. 75 gr. leela, tam Rohses muishas ſemneekam Ernst Eiſenthal, par 3493 rubl.  $33\frac{1}{2}$  kap. f. n.
- 5) Ahſchkip, 29 dald. 85 gr. leela, tam Rohses muishas ſemneekam Karl un Pehter Pluhmit, par 4791 rubl. 11 kap. f. n.
- 6) Leies Duzmann, 26 dald. leela, tam Rohses muishas ſemneekam Pehter Meefiht, par 4160 rubl. f. n.
- 7) Stirne, 26 dald. 55 gr. leela, tam Rohses muishas ſemneekam Jahn Palmbach, par 4656 rubl. 95 kap. f. n.
- 8) Kaln Duzmann, 21 dald. 75 gr. leela, tam Rohses muishas ſemneekam Pehter Duzmann, par 3493 rubl.  $33\frac{1}{2}$  kap. f. n.
- 9) Kulbas, 10 dald. 79 gr. leela, tam Rohses muishas ſemneekam Theodor Skrafting, par 1600 rubl. f. n.

10) Leeskip, 33 dald. 41 gr. leela, teem Nohses muischas semnekeem Pehter un Kohrl Behrsing, par 5520 rubl. 17 kap. f. n.

11) Kainas, 23 dald. 34 gr. leela, tam Nohses muischas semneekam Zehlab Duzmann, par 3740 rubl. 44½ kap. f. n.

tahdā wihsē zaur pee schahs kreis-teefas peenestahm pirkshanas-kuntraktehm nodohtas tikkuschas, ka tahs paschas mahjas ar wissahm ehkahn un zittahm peederrefchahm teem minneteem pirzejeem ka brihws no wisseem us Nohses muischas buhdameem parradeem un prassifchanahm neaistekams ihpaschums, winneem un wiina mantineekeem, mantas- un taifnibas-nehmejeem peederreht buhs; tad Zehfu-Walkas kreis-teefas tahdu luhgshchanu paklausidama, zaur scho ifluddinashchanu wissus un ifkatru, — tikkai Widsemmes leeskungu beedribu ween ne, — ka taifnibas un prassifchanas neaistikas paleek, — kam us kaut kahdu wihsī taifnibas un prassifchanas prett scho noslehgutu ihpaschuma pahrzelschanu to peeminnetu mahju ar wissahm ehkahn un peederrefchahm buhtu, — usaizinahrt gribbejusi eelch feschu mehnes laika, no schahs ifluddinashchanas-deenas skaitoht, pee schahs kreis-teefas ar tahdahm farahm daschlahrtigahm prassifchanahm un prettirunnashchanahm peederrigi peeteiktees, tahs paschas par geldigahm israhdiht un galla west; zittadi no teefas ta tilks usfaktihts, ka wissi tee, kas pa scho ifluddinashchanas-laiku naw meldejushees, klussu palikdami un bes kahdas aisturrefchanas ar to meerä bijuschi, ka tahs peeminnetas mahjas ar wissahm ehkahn un peederrefchahm teem minneteem pirzejeem par dsumt-ihpaschumu teek norakstitas.

Dohts Zehsis, 31. Mai 1869.

2

Keiseriskas Zehsu kreis-teefas wahrdā:

Nº 2373.

Affesseris v. Transehe.

Sitkhrs A. v. Wittorff.

9.

Us pawehlefchanu Sawas Keiseriskas Gohdibas ta Patwaldneeka wissu Kreewu u. t. pr. u. t. pr. u. t. pr. darra Pehrnawas-Willandes kreis-teefas zaur scho finnamu: Kad tas kungs atlaists majohrs Ernst Wilhelm v. Bock, dsumt-ihpaschneeks tahs eelch Willandes draudses un Willandes kreises buhdamas Ninigall muischas scheitan tamdehl luhdiss, ifluddinashchanu pehz likumeem par to islaist, ka no wiina tee pee schahs muischas klausifchanas-semmes peederrigi, appakschā tuwak nosihmeti grunts-gabbali, tahdā wihsē zaur pee schahs kreis-teefas peenestahm pirkshanas-

Kuntraktehm pahrdohi tikkushi, ka s̄hee grunts-gabbali ar tahm pee wiina peederri-  
gahm ehkahn un peederreshahm teem tāpatt beigumā minneteem pirzeem ka brihws  
no wisseem us Ningall muischaas buhdameem parradeem un präffishanahm, neais-  
teekams ihpachums, winneem un wiina mantineekeem, mantas- un taifnibas-  
nehmejeem peederreht buhs; tad Pehrnawas-Willandes kreis-teefas tahdu luhgshani  
paklausdama, zur f̄ho fluddinashanu iwissus un iſkatru, — tikkai Widsemmes  
leelkungu beedribu ween ne un tohs dafchlahrtigus parradā deweju, kam eegro-  
seeretas präffishanas buhtu, ka taifnibas un präffishanas neaistikas paleek, —  
kam us kaut kahdu wihsi taifnibas un präffishanas prett f̄ho noslehgtu ihpachuma  
pahrzelfhanu to nahkofchu grunts-gabbalu ar ehkahn un peederreshahm buhtu, —  
usaizinaht gribbejusi, ceksch fesch mehnes laika, no schahs issluddinashanas-deenas  
skaitoht, t. i. wisswehlaki lihds 27. November 1869, pee schahs kreis-teefas ar  
tahdahm sawahm dafchlahrtigham präffishanahm un prettirunnashanahm peederrigi  
peeteiktees, tahs pasphas par geldigahm israhdihit un galla west; zittadi no teefas  
ta tiks ussfattihts, ka wissi tee, kas pa f̄ho issluddinashanas-laiku nam meldeju-  
schees, klussu palikdami un bes kahdas aisturrefhanas ar to meerā bijufchi, ka  
s̄hee grunts-gabbali ar ehkahn un wissahm peederreshahm teem minneteem pirze-  
jeem par dſimt-ihpachumu teek norakstti.

- 1) Kundo, № 21, leels 22 dald. 1 gr., tam semneekam Märt Karwand,  
par 2860 rubl. f. n.
- 2) Kundo, № 22, leels 19 dald. 75 gr., tam semneekam Karel Ojafoo,  
par 2737 rubl. f. n.
- 3) Ruddo, № 10, leels 25 dald. 30 gr., tam semneekam Jeklab Nacho,  
par 4000 rubl. f. n.
- 4) Kensa, № 12, leels 32 dald. 22 gr., tam semneekam Mikkel Tönnisson,  
par 5920 rubl. f. n.
- 5) Zahma, № 13, leels 27 dald. 44 gr., tam semneekam Jaak Jooson,  
par 4500 rubl. f. n.

Sluddinashana Willandē pee kreis-teefas, 27. Mai 1869.

2

Reiserikas Pehrnawas kreis-teefas wahrdā:

№ 1584.

Kreis-kungs H. v. zur Mühlen.

(S. W.)

Siltehrs R. Radloff.

2

10.

Us pawehleschanu Sawas Keiserikas Gohdibas ta Patvaldneeka wissu Kreewu u. t. pr. u. t. pr. u. t. pr. darra Pehrnavas=Willandes kreis=teesa zaur scho finnamu: Kad tas kungs atlaists assefferis Alexander v. Dittmar, dsimt-ihpachneeks tahs eeksh Fennern draudses un Willandes kreises buhdamas Wezz Fennern muischas, scheitan tamdehl luhdsis, fluddinashanu pehz likkumeem par to islaist, ka no winna tee pee schahs muischas klauschanas=semmes peederrigi, appalshä tuvak nosihmeti grunts=gabbali, tahdä wihsé zaur pee schahs kreis=teefas peenestahm kumtraktehm pahrdohti tikkuschi, ka schee grunts=gabbali ar tahm pee winnahm peederri-gahm ehkahm un peederrefchahm teem tapatt beigumä minneteem pirzejeem ka brihws no wisseem us Wezz Fennern muischas buhdameem parradeem un prassifchanahm, neaisteekams ihpachums, winneem un winna mantineekeem, mantas= un taisnibas-nehmejeem peederreht buhs; tad Pehrnavas=Willandes kreis=teesa tahdu luhgashanu paklausidama, zaur scho fluddinashanu wissus un iskatru, — tikkai Widsemmes leeskungu beedribu ween ne, ka arri tohs, kam eegrooseeretas prassifchanas buhtu, ka taisnibas un prassifchanas neaistikas paleek, — kam us kaut kahdu wihsí taisnibas un prassifchanas prett scho noslehtgu ihpachuma pahrzelschanu to nahkoshu grunts=gabbalu ar ehkahm un peederrefchahm buhtu, — usaizinahrt gribbejuši eeksh feschu mehnas laika, no schahs isfluddinashanas=deenas skaitoht, t. i. wisswehlaki lihds 27. Nowember 1869, pee schahs kreis=teefas ar tahdahm sawahm daschfahrtigahm prassifchanahm un pretirunnaashanahm peederrigi peeteiktees, tahs paschas par geldigahm israhdiht un gallä west; zittadi no teefas ta tiks usskattihts, ka wissi tee, kas pa scho isfluddinashanas-laiku naw meldejuschees, kluusu palikdami un bes kahdas aisturrefchanas ar to meerä bijuschi, ka schee grunts=gabbali ar wissahm ehkahm un wissahm peederrefchahm teem minneteem pirzejeem par dsimt-ihpachumu teek norakstiti.

- 1) Kiwaste, № 8, leels 10 dald. 28 gr., tam semneekam Jahsep Adamberg, par 1900 rubl. f. n.
- 2) Wannaoüa, № 10, leels 8 dald. 80 gr., tam semneekam Hans Kirpmann, par 1400 rubl. f. n.
- 3) Poeldma, № 12, leels 6 dald. 61 gr., tam semneekam Jurrij Kirpmann, par 1500 rubl. f. n.

- 4) Massikaare, № 18, leels 6 dald. 36 gr., tam semneekam Jaan Thomson,  
par 1400 rubl. f. n.
- 5) Raja, № 30, leels 8 dald. 26 gr., tam semneekam Thomas Thomberg,  
par 1350 rubl. f. n.
- 6) Kerner Keigenömme, № 31, leels 5 dald. 12 gr., tam semneekam Ado  
Mitt, par 1000 rubl. f. n.
- 7) Koido Jürri, № 47, leels 19 dald. 20 gr., tam semneekam Märt Mar-  
tinson, par 3000 rubl. f. n.
- 8) Koido Maddis, № 48, leels 11 dald. 41 gr., tam semneekam Jaak  
Kalling, par 1900 rubl. f. n.
- 9) Roja Pältsare, № 49, leels 16 dald. 12 gr., tam semneekam Hans  
Adamson, par 2960 rubl. f. n.
- 10) Kiesa Reino Murro, № 58, leels 9 dald. 11 gr., tam semneekam Märt  
Reier, par 1500 rubl. f. n.
- 11) Piesta Jurrīj, № 71, leels 21 dald. 29 gr., tam semneekam Jurrīj  
Jurrison, par 3200 rubl. f. n.
- 12) Kiesa Kõrgoja, № 59, leels 9 dald. 10 gr., tam semneekam Tõnnis  
Kuill, par 1500 rubl. f. n.
- 13) Asinoja, № 76, leels 8 dald. 30 gr., tam semneekam Gustav Peermann,  
par 1700 rubl. f. n.
- 14) Nachnoja, № 77, leels 4 dald. 77 gr., tam semneekam Ado Jensen,  
par 850 rubl. f. n.
- 15) Saartarro, № 85, leels 5 dald. 49 gr., tam semneekam Johann Mernik,  
par 1000 rubl. f. n.
- 16) Pahkuse, Kiltre Tõnnis, № 89, leels 12 dald. 83 gr., tam semneekam  
Jaak Lond, par 3400 rubl. f. n.
- 17) Uennaste, № 100, leels 8 dald. 78 gr., tam semneekam Maddis Titus,  
par 1500 rubl. f. n.
- 18) Murrissaare, № 103, leels 9 dald., tam semneekam Karel Karlsberg, par  
1600 rubl. f. n.
- 19) Alluste, Karja, № 109, leels 7 dald. 58 gr., tam semneekam Jurrīj  
Riemann, par 1100 rubl. f. n.

- 20) Sikkana Mückerberg X., leels 8 dald. 65 gr., tam semneekam Jaan Tammann, par 3000 rubl. f. n.
- 21) Sikkana Posti Thomas XII., leels 8 dald. 52 gr., tam semneekam Jaak Wilter, par 1500 rubl. f. n.
- 22) Männiko, № 79, leels 7 dald. 19 gr., tam semneekam Jurrijs Tampu, par 1700 rubl. f. n.
- 23) Sörriko Kerner, № 32, leels 7 dald. 69 gr., tam semneekam Christian Ringensfeld, par 1400 rubl. f. n.
- 24) Walki Alt Thomas, № 38, leels 9 dald. 14 gr., tam semneekam Hans Wihtenstein, par 2100 rubl. f. n.
- 25) Koido, № 46a, leels 10 dald. 47 gr., tam semneekam Pehter Lind, par 1650 rubl. f. n.
- 26) Koido, № 46b, leels 10 dald. 47 gr., tam semneekam David Pödder, par 1650 rubl. f. n.
- 27) Roja Rissu, № 50, leels 13 dald. 11 gr., tam semneekam Tönnis Martinson, par 2300 rubl. f. n.
- 28) Roja Küllatubja Hans, № 51, leels 13 dald. 61 gr., tam semneekam Tied Adamson, par 2300 rubl. f. n.
- 29) Roja Nõmme, № 55, leels 10 dald., tam semneekam Hindrik Martinson, par 2000 rubl. n.
- 30) Jännese selle, № 57, leels 9 dald. 7 gr., tam semneekam Hans Adamberg, par 2000 rubl. f. n.
- 31) Piesta Pealt, № 72a, leels 12 dald. 71 gr., tam semneekam Michel Tönnismann, par 2500 rubl. f. n.
- 32) Piesta Ruskarro, № 72b, leels 12 dald. 47 gr., tam semneekam Gustav Jürgenstein, par 2500 rubl. f. n.
- 33) Tahkuse Pealt, № 86, leels 9 dald. 3 gr., tam semneekam Hans Zinka, par 2150 rubl. f. n.
- 34) Tahkuse Kilstre Gusta, № 88, leels 14 dald. 11 gr., tam semneekam Thomas Ostrow, par 2900 rubl. f. n.
- 35) Villarro, № 110, leels 3 dald. 5 gr., tam semneekam Jurrijs David, par 600 rubl. f. n.

36) Wakti Tönnis, № 39, leels 11 dald. 65 gr., tam semneekam Johann Engelbrecht, par 2000 rubl. f. n.

Sluddinashana Willandē pee kreis-teefas, 27. Mai 1869.

2

Kaiserifkas Pehrnavas kreis-teefas wahrdā:

№ 1589,

Kreis-kungs H. v. zur Mühlen.

(S. W.)

Siktehrs R. Radloff.

11.

Kad tas Walmares kreise, Mattihschu draudse, Baunu waltsis Dselwineek mahjas faimneeks Pehter Ballod parradu deht konkursi krittis; tad teek ikweens un ikkatris, kam kahdas taifnas prassifhanas buhtu no ta pascha, — jeb kas winnam parradā buhtu, — usaizinati 3 mehn. laikā, t. i. lihds 30. August 1869, pee schahs pagast-teefas peeteiktees; — wehlaki wairs neweens tils peeremts, bet ar teem pascheem pehz likkumeem darris.

Baunu pagast-teefā, 30. Mai 1869.

2

Pagast-teefas wahrdā:

Preekschfehdetais M. Sarring.

№ 94.

Rakstu-weddeijs J. G. Meier.

12.

Us pawehleschanu Sawas Kaiserifkas Goħdibas ta Patwaldneeka wissu Kreewu u. t. pr. u. t. pr. u. t. pr. darra Pehrnavas-Willandes kreis-teesa zaur scho finamu: Kad tas kungs atlaists afferesis Aleksander v. Stryc, dsimt-ihpaschneeks tahs eeksh Willandes draudses un Pehrnavas kreises buhdamas Leel Köppo muishas, scheitan tamdeht luhdsis, sluddinashanu pehz likkumeem par to islaist, ka no winna tee pee schahs muishas klausifhanas-semmes peederrigi, appalschā tuvak nosihmeti grunts-gabbali, tahdā wihsé zaur pee schahs kreis-teefas peenestahm funtraktehm pahrdohti tilkuschi, ka schee grunts-gabbali ar tahm pee winneem peederigahm ehkahm un peederrefschahm teem tapatt beigumā minneteem pirzejeem, ka briħws no wisseem us Leel Köppo muishas buhdameem parradeem un prassifhanahm, neaistekams ihpaschums, winneem un wianu mantineekeem, mantas- un taifnibas-neħmejeem peederreht buhs; tad Pehrnavas-Willandes kreis-teesa tahdu luhgschanu paklausidama, zaur scho sluddinashanu wissus un ikkatu, — tikkai Widsemmes leel-

kungu beedribu ween ne, ka arri tohs, kam eegrooseeretas präffishanas buhtu, ka taif-nibas un präffishanas neaistikas paleek, — kam us kaut kahdu wihi taisnibas un präffishanas prett scho notiikkusku ihpaschuma pahrzelschanu to nahkofchu grunts-gabbalu ar ehkahn un peederrefshahm buhtu, — usaizinaht gribbeju si eeksh feschu mehnus laika, no schahs issluddinaschanas-deenas skaitoht, t. i. wisswehlaki lihds 2. Dezember 1869, pee schahs kreis-teefas ar tahdahm sawahm präffishahanahm un prettirunnaschanahm peederrigi peeteiktees, tahs paschas par geldigahm israhdiht un galla west; zittadi no teefas ta tiks uskattihits, ka wissi tee, kas pa scho issluddinaschanas-laiku naw meldejuschees, klussu palikdami un bes kahdas aisturrefshanas ar to meerä, ka schee grunts-gabbali ar ehkahn un wissahm peederrefshahm teem minneteem pirzejeem par dsumt-ihpaschumu teek norakstiti.

- 1) Kille, № 1, leels 24 dald. 74 gr., tam semneekam Tönnis Riesenbergs, par 4169 rubl. f. n.
- 2) Gooba noor Tönnis, № 7, leels 16 dald. 57 gr., tam semneekam Märt Johannson, par 2910 rubl. f. n.
- 3) Gooba Hans, № 9, leels 15 dald. 21 gr., tam semneekam Hans Hols-mann, par 3000 rubl. f. n.
- 4) Hallist Jaan, № 19, leels 17 dald. 1 gr., tam semneekam Peet Rosenberg, par 3300 rubl. f. n.
- 5) Hallist Perna Jaan, № 21, leels 16 dald. 65 gr., tam semneekam Märt Perm, par 4000 rubl. f. n.
- 6) Supsi Mats, № 22, leels 19 dald. 50 gr., tam semneekam Mats Kallas, par 3910 rubl. f. n.
- 7) Uija Tönnis, № 25, leels 16 dald. 80 gr., tam semneekam Tönnis Oja, par 3000 rubl. f. n.
- 8) Margusse kukke Gusta, № 34, leels 15 dald. 2 gr., tam semneekam Jaan Juhkam, par 3000 rubl. f. n.
- 9) Toni junzi Johann, № 40, leels 19 dald. 6 gr., tam semneekam Märt Martinson, par 4200 rubl. f. n.
- 10) Arrat saare Johann, № 57, leels 25 dald. 89 gr., tam semneekam Jaan Kusk, par 5850 rubl. f. n.
- 11) Leltepe Jahn, № 115, leels 22 dald. 89 gr., tam semneekam Jaan Thomson, par 4140 rubl. f. n.

- 12) Toosi norr Juri, № 120, leels 18 dald. 85 gr., tam semneekam Michel Bachmann, par 3315 rubl. f. n.  
13) Lepoja, № 125, leels 14 dald. 23 gr., tam semneekam Hans Kirp, par 2565 rubl. f. n.

Sluddinaschana Willandē pee kreis-teefas, 2. Juni 1869.

2

Keiserikas Pehrnowas kreis-teefas wahrda:

№ 1627.

Kreis-kungs h. v. zur Mühlen.

(S. W.)

Siltehrs R. Radloff.

13.

Kad tas Walmares kreise, Mattihfschu basnizas draudse, Breslawas walsts Gaides mahjas gruntneeks Ahdam Grosberg, parradu deht konkursi krittis; tad teek zaur scho sluddinaschanu winna parradu deweji un parradu nehmeji usaizinati trihs mehnus laika, no appalkschrafstitas deenas skaitoht, t. i. lihds 1. September fch. g. 1869, ar sawahm präffishanahm un parradu lihdsinashanahm pee Breslawas pagast-teefas peeteiktees; wehlaki ne weens wairs netiks peenemits, bet ar parradu skeipejcem pehz lakkumeem isdarrihs.

Breslawas pagast-teefä, 30. Mai 1869.

1

Preekschfehdetais Adam Kreischmann.

(S. W.)

Rafstitas J. Mester.

14.

No Abia muishas pagast-teefas teek zaur scho sinnams darrihts, ka rentineeks ta scheijenes grunts-gabbala Mootsa, ar wahrdu Jaan Niglas konkursi krittis, tad nu arri teek sinnams darrihts, ka teem daschlahrtigeem parradu dewejeem ar sawahm parradu präffishanahm, ka arri teem, kas tam Jaan Niglas parradu buhtu, jeb kam kahdas leetas no winna buhtu, — tahdas lihds 28. August fch. g. pee appalkschä peeminnetas pagast-teefas peeteiktees, un ja peerahda; bet pehz scha laika ne weens eelsch scha konkursa leetahm netiks klausichts.

Abia pagast-teefä, 2. Juni 1869.

1

№ 280.

(S. W.)

Pagast-teefas wahrda: Hendrik Laur.

15.

Kad pee Widsemmes leelkungu beedribas wirfswaldishanas irr luhgts, lai par negeldigeem nosafka tohs nahkofchus naudas papihrus, ka:

- I. To no Latweeschu aprinka-waldishanas tai 15. Merz 1858, № 3602, isdohtu  $3\frac{1}{2}\%$  intreschu us intresseshm sihmi, leela 10 rubl. f. n.
- II. Tahs no Iggauu aprinka waldishanas, tai 27. April 1864 isdohtas diwas 4% intreschu us intresseshm sihmes, katra leela 50 rubl. f. n., № 1258 un 1259; tad teek pehz Widsemmes gubbernements waldishanas patentes no 23. Janwar 1852 № 7 un winnas paschas fluddinashanas no 24. April 1852, № 10,886, no Widsemmes leelkungu beedribas wirfswaldishanas wissi tee, kam prett to luhgtu par negeldigu nosazzishanu to eepreeksch peeminnetu sihmu taifnas prettirunnaishanas buhtu, — zaur scho usaizinati tahs paschas eeksh ta likkumos nosazzita laika no fescheem mehniefcheem, no schahs deenas skaitoht, t. i. wisswehlaki lihds 12. Dezember 1869, scheitan patt pee wirfswaldishanas peemeldeht, ar to sinnamu peekohdinaishanu, ka pehz ta peeminneta pagahjufcha laika, kur naw prettirunnahts, wissas eepreeksch peeminnetas sihmes par negeldigahm tiks nosazzitas un pehz tam tas, kas tahlak darrams, — isdarrihls tiks.

Rihga, 12. Juni 1869.

1

Widsemmes leelkungu beedribas wirfswaldishana:

H. v. H a g e m e i s t e r , w i r f s d i r e k t o r s .

№ 1763.

W i r f s s i k t e r s G. B a r o n T i e s e n h a u s e n .

16.

Us pawehleschanu Sawas keiseriskas Gohdibas ta Patwaldneeka wissu Kreewu u. t. pr. u. t. pr. darra Pehrnavas=Willandes kreis=teesa zaur scho sinnamu: Kad tas kungs semmes-teefas Dr. Georg Philipp v. Stryk, osimt-ihpasch-neeks tahs eeksh Willandes draudses un Willandes kreises buhdamas Wezz-Woidoma muishas, scheitan tamdehl irr luhdsis, fluddinashanu pehz likkumeem par to issaist, ka no winna tee pee schahs muishas klausishanas=semmes peederrigi, appakshä tuwak nosihmeti grunts=gabbali, tahda wihsé zaur pee schahs kreis=teefas peenestahm funtraktehm pahrohti tikkuschi, ka schee grunts=gabbali ar tahm pee winneem peederrigahm ehkahm un peederreshahm teem tapatt heigumä minneteem pirzejeem ka

brisws no wisseem us Wezz-Woidoma muischas buhdameem parradem un prassishanahm, neisteekams ihpaschums, winneem un winnu mantineekeem, mantas- un taisnibas-nehmejeem peederreht buhs; tad Pehrnawas Willandes kreis-teesa tahdu luhgshamu paklausidama, zaur scho fluddinashamu wissus un iksatru, — tikai Widsemmes leelkungu beedribu ween ne, ka arri tohs, kam eegrooseeretas prassishanas buhtu, — ka taisnibas un prassishanas neistikas paleek, — kam us kaut kahdu wiisi taisnibas un prassishanas prett scho noslehtu ihpaschuma pahrezschamu to nahlochu grunts=gabbalu ar ekahm un peedereschahm buhtu, — us-aizinaht gribbeusu, eeksh feschu mehnes laika, no schahs issluddinashanas=deenas skaitoht, t. i. wisswehlaki lihos 13. Dezember 1869, pee schahs kreis-teefas ar tahdahm sawahm daschahrtigahm prassishanahm un prettirummaschahanahm peederrigi peeteiktees, tahs paschas par geldigahm israhdiht un galla west; zittadi no teefas taiks ussfattihts, ka wissi tee, kas pa scho issluddinashanas=laiku nau meldejushees, klussu palikdami un bes kahdas aisturrefshanahs ar to meerä bijufchi, ka schee grunts=gabbali ar ekahm un wissahm peedereschahm teem minneteem pirzejeem par dsmit-ihpaschumu teek norakstti.

- 1) Raudseppa Jürri, № 8, leels 21 dald. 77 gr., tam semneekam Jürri Raudsepp, par 4350 rubl. f. n.
- 2) Venniado Johann, № 33, leels 22 dald. 72 gr., tam semneekam Johann Kerig, par 5022 rubl. f. n.
- 3) Jenness, № 35, leels 28 dald. 44 gr., tam semneekam Hans Jerv, par 5272 rubl. f. n.
- 4) Waffara Jürri, № 45, leels 22 dald. 72 gr., tam semneekam Jürri Maten, par 4558 rubl. 56 kap. f. n.
- 5) Peija Janus, № 48, leels 22 dald. 24 gr., teem semneekem brahleem Jürri un Tönnis Peij, par 4452 rubl. 86 kap. f. n.
- 6) Jona Andres, № 61, leels 18 dald. 48 gr., tam semneekam Andres Luik, par 3600 rubl. f. n.

Sluddinashana Willandee pee kreis-teefas, 13. Juni 1869.

1

Kreis-ikas Pehrnawas kreis-teefas wahrdā:

№ 1783.

Kreis-kungs H. v. zur Mühlen.

(S. W.)

Sitchehrs R. Nadloff.

17.

Kad tee Taurup pagastā, Nihgas kreise, Maddaleenes draudse dschwodami, bijufchi rentineeki, ka Andrees Lasding, Martin Atslehg un Martin Namberg konkurssi krittufchi, tadehk winna mantibas pahndohtas wairakfohlitaseem; tad Taurup muischas pagast-teesa usaizina zaur scho wissus tohs, kam kahdas riktigas prassishanas no teem konkurssi krittufsheem buhtu, ka arri tohs, kas teem minneteem

parradā, — wisswehlaki lihds 1. Dezember sch. g., pee schahs pagast-teefas pee-teiftees, jo pehz tam ne weens wairs netiks klaushts, bet tur pretti ar parradu fchpojeem pehz likluma isdarihs.

Taurup muischas pagast-teefā, 2. Juni 1869.

1

Nº 105.

Preekfhfehdetais Tennis Lukstin.

(S. W.)

P. Absin, fchihweris.

---

Walmare, 28. Juni m. d. 1869.

Kreis-teefas fiktehrs **A. v. Samson.**